SONY

4-267-385-**35**(1)

Televisor digital a color con pantalla de cristal líquido

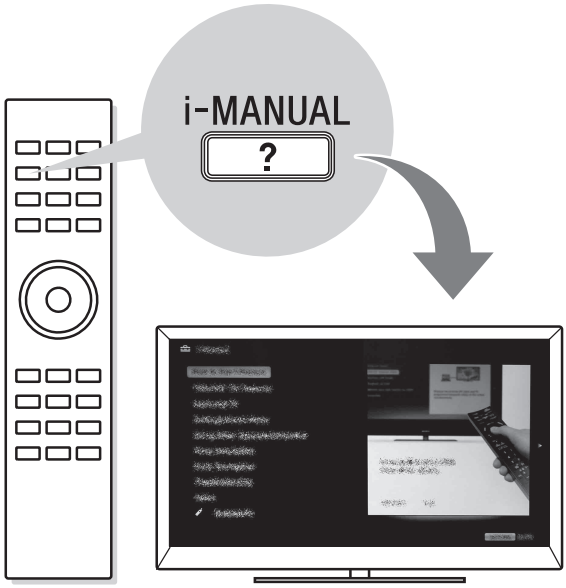
Inicio

Uso de su TV BRAVIA

Configuración de la red

Información adicional

Guía de configuración (Manual de instrucciones)



BRAVIA

Lea este manual antes de usar el producto

Centro de Asistencia de Sony

http://esupport.sony.com/ES/LA/

Llame al número telefónico que aparece en su póliza de garantía.

Por favor no devuelva el producto a la tienda

KDL-46EX523 / 46EX521 / 46EX520 / 40EX523 / 40EX521 / 40EX520 / 32EX523 / 32EX521
KDL-32EX520

Registro de propiedad

El modelo y los números de serie están ubicados en el costado y en la parte posterior del televisor. Anote estos números en los espacios que se proporcionan a continuación. Refiérase a ellos cuando contacte con su distribuidor Sony acerca de este televisor.

Nombre de modelo

N° de serie

PRECAUCIÓN

Para evitar descargas eléctricas y exposición a contactos eléctricos, no utilice este enchufe polarizado de corriente alterna con un cable de extensión, receptáculo u otro tomacorriente a menos que los contactos eléctricos puedan ser introducidos completamente.

- Opere el TV únicamente con ca de 110 V a 240 V (EE.UU./ Canadá 120 V)

Información de licencias

Macintosh es una marca comercial de Apple Inc., registrada en EE. UU. y otros países.

HDMI, el logotipo de HDMI y High-Definition Multimedia Interface son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de HDMI Licensing, LLC. en EE. UU. y en otros países.

Fergason Patent Properties, LLC:
Nº de patente de EE. UU. 5.717.422
Nº de patente de EE. UU. 6.816.141

Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby y el símbolo de la doble D son marcas comerciales de Dolby Laboratories.

Blu-ray Disc es una marca comercial.

"BRAVIA" y BRAVIA, S-Force, BRAVIA Sync, y ■ son marcas comerciales o marcas registradas de Sony Corporation.

"PlayStation" es una marca comercial registrada y "PS3" es una marca comercial de Sony Computer Entertainment Inc.

DLNA®, el logotipo de DLNA y DLNA CERTIFIED® son marcas comerciales, marcas de servicio o marcas de certificación de Digital Living Network Alliance.

TrackID es una marca comercial o una marca comercial registrada de Sony Ericsson Mobile Communications AB.

La tecnología de reconocimiento de música y video y la información relacionada es proporcionada por Gracenote®. Gracenote es el estándar de la industria para la tecnología de reconocimiento de música y para la distribución del contenido relacionado. Para información adicional, visite www.gracenote.com.
CD, DVD, Blu-ray Disc y la información relacionada con música y video a partir de Gracenote, Inc., derechos de autor © 2000-actualmente es Gracenote. Software Gracenote, derechos de autor © 2000-actualmente es Gracenote. Para este producto y servicio se aplican una o más patentes propiedad de Gracenote. Consulte el sitio web de Gracenote para ver una lista parcial de las patentes pertinentes de Gracenote. Gracenote, CDDB, MusicID, MediaVOCS, el logotipo de Gracenote y el símbolo impreso, y el logotipo "Powered by Gracenote" son marcas comerciales registradas o marcas comerciales de Gracenote en EE. UU. y en otros países.

Navegador Opera® creado por Opera Software ASA. Derechos de autor 1995-2010 Opera Software ASA. Todos los derechos reservados.

Wi-Fi Protected Setup y WPA son marcas registradas de Wi-Fi Alliance.

Su TV BRAVIA califica para el programa ENERGY STAR® en el modo "Doméstico". Cumple con estrictos principios de uso eficiente de la energía establecidos por la Agencia de Protección Ambiental y por el Departamento de Energía de Estados Unidos. ENERGY STAR es un programa conjunto de estas entidades gubernamentales diseñado para promover productos y prácticas de uso eficiente de la energía.

Si se modifican ciertas características, ajustes y funciones del TV (por ejemplo, Imagen/Sonido, Detector de luz, Ahorro energía), es posible que se aumente o disminuya el consumo de energía.

Según los cambios realizados en los ajustes, el del consumo de energía puede aumentar y es posible que supere el límite que se exige para la calificación del programa ENERGY STAR en el modo "Doméstico".

La clase 32 ofrece un tamaño de imagen visible de 31,5 pulgadas (80,1 cm) (medido en sentido diagonal).

- La "x" que aparece en el nombre del modelo corresponde a un dígito numérico, relacionado con el diseño, color o sistema de TV.
- Las ilustraciones del control remoto utilizadas en este manual pertenecen al RM-YD063 a menos que se indique lo contrario.
- Las ilustraciones utilizadas en este manual pueden ser diferentes según su modelo de TV.
- Conserve este manual para referencia futura.

La experiencia BRAVIA® Full HDTV

¡Gracias por elegir a Sony! Su Nuevo TV BRAVIA® le abre la puerta a la "Experiencia de TV HD completa". Este documento le ayudará a aprovechar su TV al máximo. Registre su TV en:

http://esupport.sony.com/LA/perl/registration.pl

Los cuatro pasos para una experiencia de alta definición completa

TV, fuente, sonido y configuración.

1 TV

Ahora que ya hizo la mejor elección en tecnología LCD de TV, retire todos los accesorios del empaque antes de configurar su TV.

2 Fuente

Para disfrutar los increíbles detalles de su TV **BRAVIA** debe tener acceso a programación HD.

- Mejore la señal o la fuente de contenido, solicite la alta definición (HD) a su proveedor de servicios de HD.
- Reciba las emisiones de HD por aire a través de una antena para TV de alta definición (HD) conectada directamente a la parte posterior del TV.
  Visite **www.antennaweb.org** para recibir más información sobre la selección y configuración de antena.
- Descubra la riqueza del entretenimiento disponible en la actualidad a través de los reproductores Blu-ray Disc™ de super alta resolución y demás equipos HD de Sony.

3 Sonido

Complete la experiencia de alta definición con un sistema de sonido envolvente **BRAVIA** Sync™ o un receptor de audio/video de Sony.

4 Ajustes

Instale su TV y conecte sus fuentes. Consulte la página 12 para ver diagramas de conexión de muestra. Para obtener la más alta calidad de experiencia HD, utilice los cables de HDMI de Sony.

Este TV muestra todas las señales de entrada de video en una resolución de 1 920 puntos × 1 080 líneas.

El siguiente cuadro muestra los formatos de video de alta definición (HD) y los de definición estándar (SD) compatibles con las entradas de TV de su **BRAVIA**.

	Entradas	Video	Audio	Formatos compatibles							
				1080/24p/30p	1080p	1080i	720/24p/30p	720p	480p	480i	PC*
HD	HDMI		Cuando la HDMI esta conectada a la DVI con un adaptador, se necesita una toma de audio L/R (Izq./Der.) independiente	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔	✔
	Componente	Y P_B P_R	Audio L/R (Izq./Der.)		✔	✔		✔	✔	✔	
SD	Video	Conexión para video compuesto	Audio L/R (Izq./Der.)							✔	

* Para los formatos de PC compatibles, consulte el i-Manual.

Referencia de funciones y traducciones

En este manual se incluyen ciertos términos en inglés. A continuación encontrará su traducción y explicación.

Texto en el manual	***Español***	***Explicación***
8VSB	Modulación de banda lateral Nivel-8	
AOSS	Sistema de Seguridad tipo Estacion Aérea de un paso	
ARC	Canal de Retorno de Audio	
ATSC	Marca comercial registrada	
A/V	Audio/Video	
B. de música	Búsqueda de música	
B. de vídeos	Búsqueda de videos	
BD	Reproductor de Blu-ray Disc™	
Blu-ray Disc	Marca comercial registrada	
"BRAVIA" Internet Video	Video por Internet con servidores contratados por Sony	
BRAVIA Sync	Marca comercial registrada	
CABLE/ANTENNA	Cable/Antena	
ca	Corriente alterna	
CableCARD	Marca comercial	Proporciona a los usuarios de cable acceso a canales codificados digitalmente – sin la necesidad de usar un receptor de televisión digital.
CHANNEL +/–, CH +/–, – CHANNEL +	Canal +/–, – Canal +	
COMPONENT	Componente	
DHCP	Protocolo de Configuración de Base Dinámica	
DISPLAY	Mostrar	
DLNA® Certified	Marca comercial registrada	
DVD	Disco digital de video	
DVI (Interface Visual Digital)	Interfaz visual digital	
ECO	Ecológico	
FCC	Comisión Federal de Comunicaciones de Estados Unidos de América	
Full	Completa	
GUIDE	Guía	
HD	Alta definición	
HDMI	Interfaz multimedia de alta definición	
HDTV	Televisión de alta definición	
HOME	Inicio	
i-Manual	Manual de instrucciones en pantalla	
IN	Entrada	
INPUT	Entrada	
Internet	Red Mundial de Información	
IP	Protocolo de Internet	
JUMP	Alternador de canales	
Kit	Conjunto de artículos	
LAN	Red de área local	
LCD	Pantalla de cristal líquido	
Media Remote	Esta función permite que un dispositivo móvil (ej. teléfono inteligente o computadora portátil) opere como el control remoto del TV por medio de la red	
MENU	Menú	
MUTING	Silenciador	
NTSC	Comité nacional de sistema de televisión	
OPTICAL	Óptica	
OPTIONS	Opciones	
OUT	Salida	
PC	Computadora personal	
PC IN	Entrada de video de una computadora	
PCM	Modulación del pulso-código	
PIN	Código de identificación Personal	
PLAY	Reproducir	
PlayStation	Marca comercial registrada	
POWER	Encendido/Apagado	
QAM	Modulación de la amplitud de la cuadratura	

Texto en el manual	*Español*	*Explicación*
RETURN	Volver	
RGB	Rojo, verde y azul	
SAT	Satélite	
SD	Definición estándar	
SLEEP	Apagado automático	
STOP	Parar	
SYNC MENU	Menú de sincronización	
TIMER (s)	Temporizador (es)	
TV	Televisor	
USB	Puerto Serial Universal	
VCR	Videograbadora	
VHF/UHF	Señal de televisión de frecuencias altas/ultra altas	
VIDEO/L-AUDIO-R	VIDEO/izquierda-AUDIO-derecha	
VOLUME +/–, VOL +/– , – VOL +	Volumen +/–, – Volumen +	
Wi-Fi	Fidelidad Inalámbrica	
WPS	Configuración de seguridad para Fidelidad Inalámbrica	
WPS (PIN)	Configuración de seguridad para Fidelidad Inalámbrica que genera un código de identificación personal	

Tabla de contenido

Inicio

Verificación de los accesorios 8
Colocación de pilas en el control remoto 8
Antes de configurar su TV 9
1: Instalación del soporte de sobremesa 10
2: Ajuste del ángulo de visión del TV 11
3: Conexión del TV 12
4: Fijación del TV 15
5: Agrupación de los cables 17
6: Ejecución de la Configuración inicial 18
Uso de un soporte de montaje mural 18
Instalación del TV en una pared o en un lugar cerrado 19

Uso de su TV BRAVIA

Ver TV 20
Selección de funciones y configuraciones diversas (menú principal) 22
Desplegado del Manual de instrucciones (i-Manual) 24

Configuración de la red

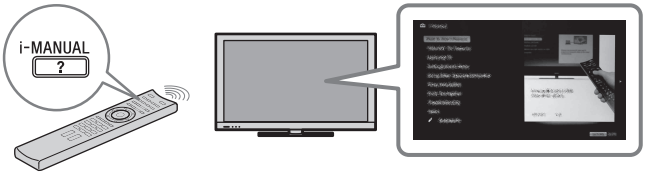
Preparación de una red por cable 26
Preparación de una LAN inalámbrica 26
Configuración de la conexión a Internet 27
Si no se puede conectar a Internet 29
Ajuste de las configuraciones de despliegue de servidores 29

Información adicional

Solución de problemas 31
Cuidados de su BRAVIA 32
Especificaciones 33

Después de configurar su TV BRAVIA y de aprender el funcionamiento básico con este manual, consulte el manual incluido (i-Manual) para una mayor explicación acerca de las características de su TV.

Este TV incluye un manual (i-Manual). Para acceder al i-Manual, presione **i-MANUAL** en el control remoto y seleccione un elemento. Para más información, consulte la página 24 de este manual. El contenido del i-Manual puede ser distinto dependiendo del modelo, región y área.



Contenido del i-Manual

Cómo usar i-Manual

Funciones de TV "BRAVIA"

Sensor de presencia
"BRAVIA" Internet Video
LAN inalámbrica/ LAN inalámbrica lista
"BRAVIA" Sync con "Control para HDMI"
Skype listo
TrackID™/B. de música/B. de vídeos

Mirar TV

Favoritos
Modo ancho
Modo de imagen
Fotos/Música/Videos
Imagen doble (PIP)
Imagen doble (P&P)

Ajustes/Menú principal

Acerca del menú principal
Ajustes
Imagen y pantalla
Sonido
Preferencias
i-Manual
Canales y entradas
Red
Soporte técnico

Uso de otros equipos/ Internet

Reproductor VCR/DVD
Sistema de audio
Dispositivo USB (p. ej., Cámara digital)
Fotograma
Equipo HDMI
Internet/LAN inalámbrica
Red de hogar
Media Remote
PC

Descripción de las partes

Control remoto
Indicadores y controles de TV
Terminales

Diagnóstico

Índice

Marcadores

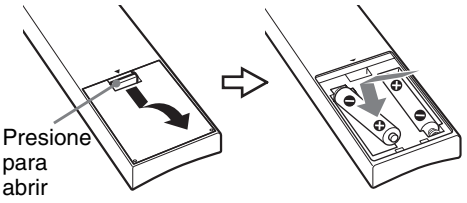
Verificación de los accesorios

Control remoto (1)[*1]
Pilas de tamaño AAA (2)
Soporte de sobremesa (1)[*2]
Tornillos de fijación para el soporte de sobremesa (M5 × 16) (3)
Tornillos de montaje para el soporte de sobremesa (M6 × 14) (4)
(para KDL-46EX52x)
Tornillos de montaje para el soporte de sobremesa (M6 × 14) (3)
(para KDL-40/32EX52x excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))
Tornillos de montaje para el soporte de sobremesa (M5 × 16) (2)
(para KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))
Llave hexagonal (1)
(excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))
Manual de instrucciones (este manual) y otros documentos

*1 Consulte la tabla de Especificaciones al final de este manual.

*2 Se requiere ensamblar la base de soporte de sobremesa. Para ensamblar la base de soporte de sobremesa consulte el folleto suministrado de la base de soporte de sobremesa.

Colocación de pilas en el control remoto

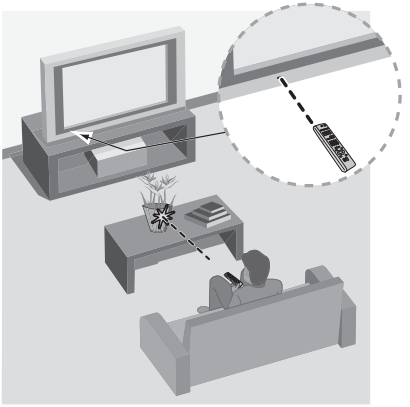


1 Retire la película protectora.

2 Empuje y levante la cubierta para abrir.

Algunas indicaciones para el Control remoto

- Apunte el control remoto directamente hacia el sensor infrarrojo que tiene el TV.
- Asegúrese de que ningún objeto obstruya la comunicación entre el control remoto y el sensor infrarrojo del TV.



- Las lámparas fluorescentes pueden interferir con el funcionamiento del control remoto; se recomienda apagarlas.

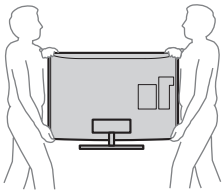
- Si tiene problemas con el control remoto, vuelva a colocar las pilas o reemplácelas y asegúrese de hacerlo correctamente.

Antes de configurar su TV

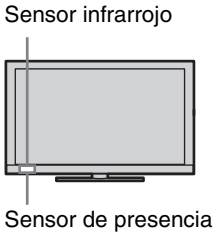
Algunos modelos de TV se entregan con un soporte de sobremesa desmontable de modo que pueda instalar el TV en la pared directamente. Si decide no montar el TV en la pared, tendrá que instalar el soporte de sobremesa. Para completar esta tarea necesitará un destornillador Phillips (de cruz) (no suministrado) y posiblemente también una llave hexagonal (suministrada con algunos modelos) y los tornillos suministrados. Busque el folleto de instrucciones del soporte de sobremesa que se suministra.

Tenga en cuenta lo siguiente al configurar el TV:

- Desconecte todos los cables para transportar el TV.
- Para transportar el TV asegúrese de contar con la cantidad suficiente de personas; para los TV de gran tamaño se necesitan dos o más personas.
- Es muy importante la colocación correcta de las manos para trasladar el TV, por seguridad y para evitar cualquier daño.



- Asegúrese de que su TV tenga la ventilación adecuada, consulte la página 19.
- Para una mejor calidad de imagen, no exponga la pantalla a iluminación directa o a la luz del sol.
- Evite instalar el TV en una habitación con materiales que reflejen luz en las paredes o el piso.
- Evite trasladar el TV de un área fría a una caliente. Los cambios bruscos de temperatura ambiente pueden crear humedad por condensación. Como consecuencia de ello, podría verse afectada la calidad de la imagen y de los colores. En caso de que eso ocurra, deje evaporar la humedad por completo antes de encender el TV.
- Asegúrese de que no haya objetos frente al televisor.
- No exponga el sensor de presencia a la luz solar directa o a otras luces fuertes dado que podrían provocar un mal funcionamiento.



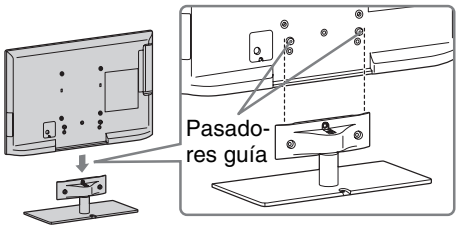
1: Instalación del soporte de sobremesa

Consulte el folleto de instrucciones del soporte de sobremesa que se suministra para la correcta instalación.

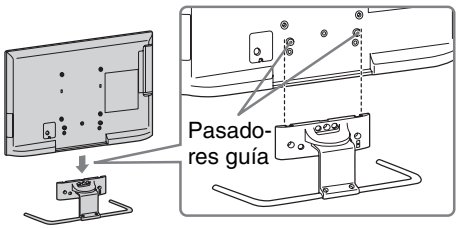
1 Coloque la unidad de TV sobre la base de soporte de sobremesa.

- No haga fuerza contra el panel LCD o el marco de la pantalla.
- Tenga cuidado de no prensarse las manos ni prensar el cable de alimentación de ca al instalar la unidad de TV en el soporte de sobremesa.

► KDL-46/40/32EX52x (excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))



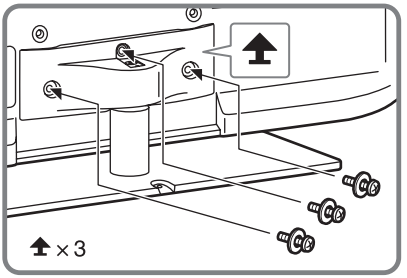
► KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América)



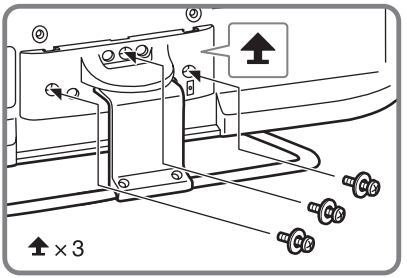
- Alinee el TV desde la parte superior, deslícelo hacia adentro hasta que no se puedan ver los pasadores guía.

2 Utilice los tornillos suministrados para instalar la unidad de TV en el soporte de sobremesa.

► KDL-46/40/32EX52x (excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))



► KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América)



- Si utiliza un destornillador eléctrico, defina la fuerza de torsión a aproximadamente 1,5 N·m {15 kgf·cm}.

Desinstalación del soporte de sobremesa del TV

Para desinstalar el soporte de sobremesa del TV, quite los tornillos ⬆ que se fijaron en el paso 2.

- No quite el soporte de sobremesa por ningún motivo, excepto para instalar los accesorios adicionales para su TV.
- Cuando quite el soporte de sobremesa del TV, coloque la cara de la pantalla hacia abajo sobre una superficie de trabajo firme que sea más grande que el TV.
- Para no dañar la superficie de la pantalla LCD, asegúrese de colocar un paño suave sobre la superficie de trabajo.

- Cuando instale el TV en la pared, retire los tornillos de la parte posterior del TV. Los tornillos y el número de tornillos depende del modelo de TV. (Están fijados a los orificios de los tornillos para el montaje mural.) Asegúrese de colocar los tornillos que retiró en un lugar seguro. Manténgalos alejados de los niños.
- Cuando vuelva a instalar el soporte de sobremesa, asegúrese de fijar los tornillos (retirados previamente) en los orificios originales de la parte posterior del TV.

2: Ajuste del ángulo de visión del TV

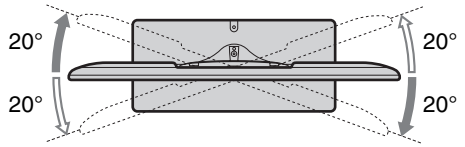
Este TV se puede ajustar dentro de los ángulos que se muestran a continuación.

Ajuste del ángulo (pieza giratoria)

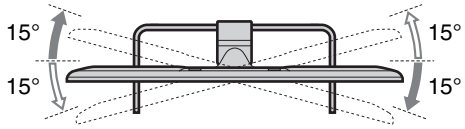
✍

- Cuando ajuste el ángulo, sostenga el soporte con una mano para evitar que el soporte se deslice o que se incline el TV.

► KDL-46/40/32EX52x (excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))



► KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América)

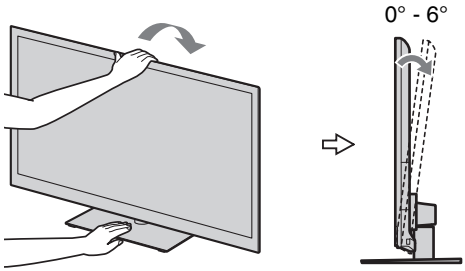


Ajuste del ángulo (inclinación)

✍

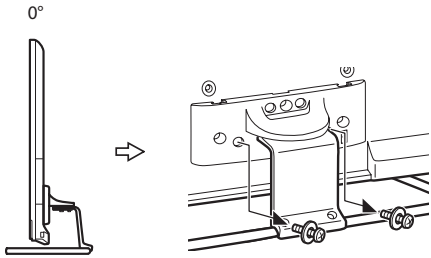
- Tenga cuidado de no pellizcarse los dedos entre el TV y el soporte cuando ajuste el ángulo.

► KDL-46/40/32EX52x (excepto KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América))

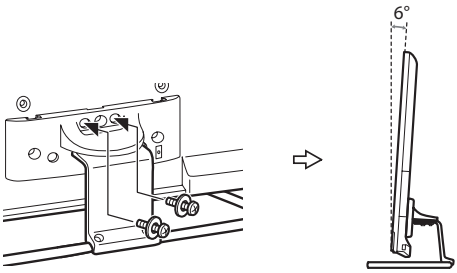


► KDL-40/32EX521 (Modelos para Latino América)

①

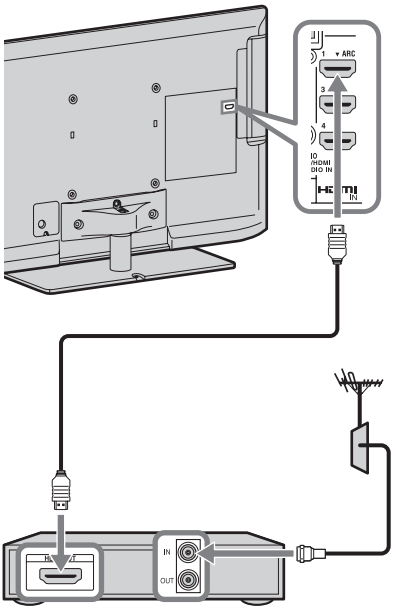


②



3: Conexión del TV

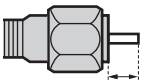
Se muestra un decodificador con conexión HDMI



Decodificador

Recomendación para el enchufe tipo F

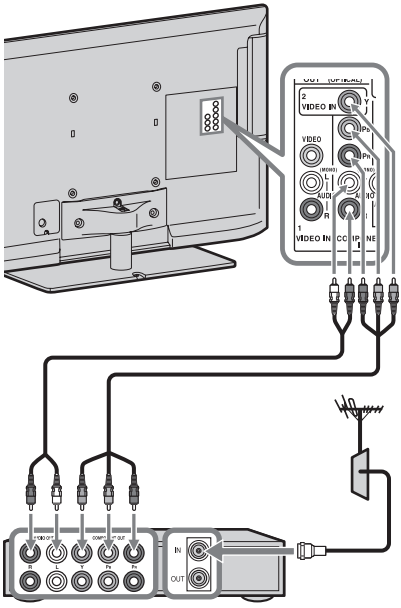
Se recomienda el que se basa en la siguiente ilustración acerca del enchufe tipo F.
La proyección del cable interno desde la parte de conexión debe ser menor que 1,5 mm



1,5 mm máx.

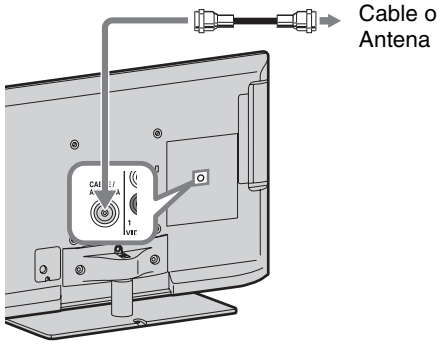
(Ilustración de referencia del enchufe tipo F)

Se muestra un decodificador con conexión COMPONENT (Componente)

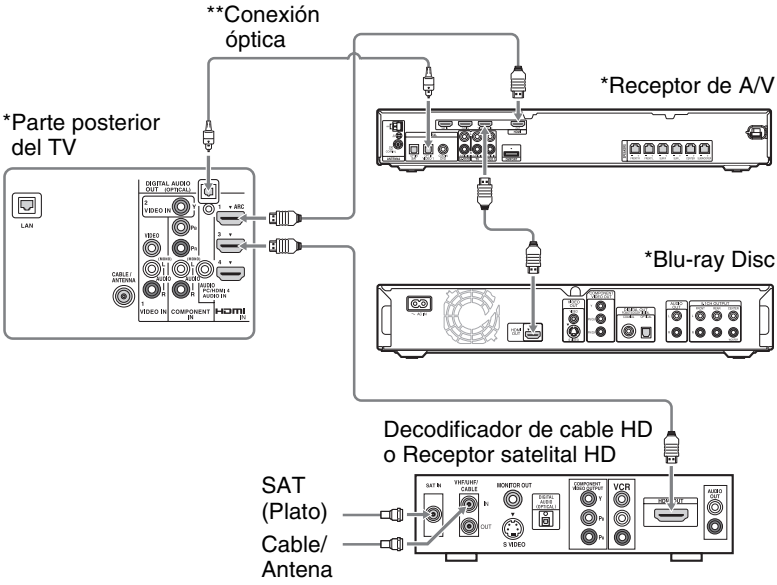


Decodificador

Sistema de cable o Sistema de antena VHF/UHF

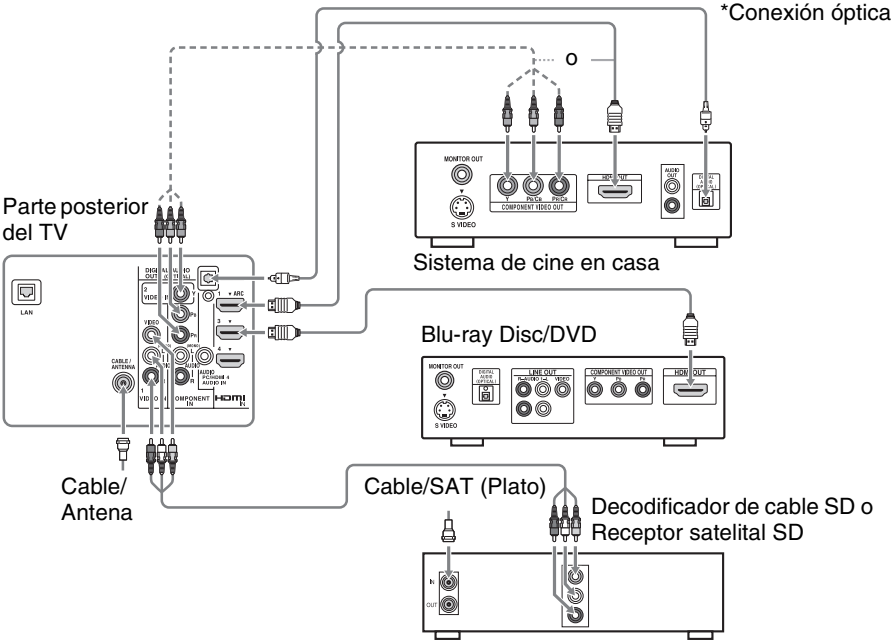


Se muestra con una conexión básica de alta definición (HD) BRAVIA® Sync™



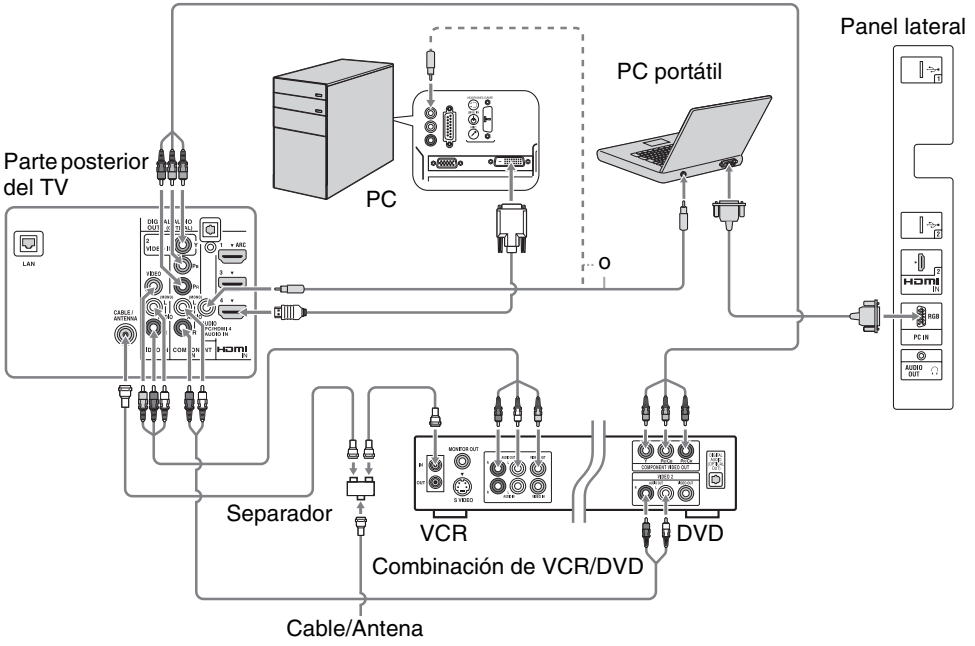
* Significa un dispositivo apto para BRAVIA Sync.
** La conexión óptica sólo es necesaria para receptores de A/V que no soportan ARC.

Se muestra con una conexión básica HD con un sistema de cine en casa



* La conexión óptica sólo es necesaria para receptores de A/V que no soportan ARC.

Se muestra con conexión de PC con VCR/DVD SD



4: Fijación del TV

Sony recomienda especialmente tomar medidas para evitar que el televisor se caiga.
Los televisores que no están instalados de manera segura pueden caerse y provocar daños a la propiedad, causar lesiones corporales o incluso la muerte.

Medidas para evitar que se caiga el TV

- Instale el TV de modo que quede fijo a la pared o base.
- No permita que los niños jueguen o se cuelguen del mueble o del TV.
- Evite colocar o colgar objetos en el TV.
- No instale nunca el TV en:
  - superficies resbaladizas, inestables o irregulares.
  - muebles que pueden utilizarse fácilmente como escalones, como una cómoda.
- Instale el TV donde no puedan deslizarlo, empujarlo o hacerlo caer.
- Coloque todos los cables de alimentación ca y cables de conexión de modo que no estén al alcance de los niños.

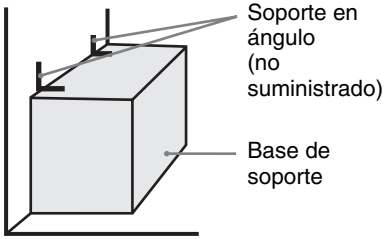
Medidas recomendadas para la instalación del TV

Preste atención a las siguientes medidas de seguridad cuando instale un TV en el soporte de TV (no suministrado).

1 Fije la base de soporte donde se apoyará el TV.

Asegúrese de que la base de soporte tolere correctamente el peso del TV. Utilice dos soportes en ángulo (no suministrado) para fijar la base de soporte. Para cada soporte en ángulo, utilice el herraje adecuado a fin de:

- Sujetar un lado del soporte en ángulo a la pared.
- Sujetar el otro lado a la base de soporte.

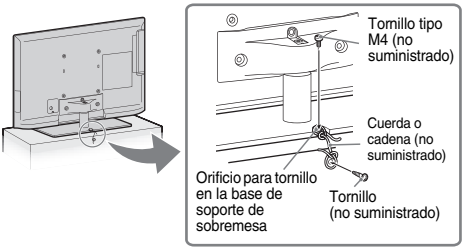


2 Fije el TV a la base de soporte.

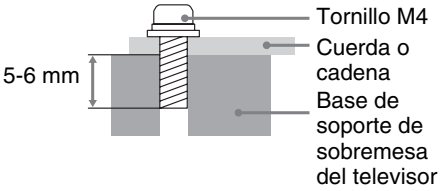
Utilice los herrajes opcionales que se enumeran a continuación (no suministrados):

- El tornillo tipo M4 (atornillado a la base de soporte de sobremesa del TV).
- Un tornillo o elemento similar (sujetado a la base de soporte del TV).
- Cuerda o cadena (lo suficientemente fuerte para tolerar el peso del TV). Asegúrese de que no haya demasiada longitud sobrante de cuerda o cadena.

También puede utilizarse para este fin el Kit opcional de correa de soporte Sony.


Tornillo tipo M4 (no suministrado)
Cuerda o cadena (no suministrado)
Orificio para tornillo en la base de soporte de sobremesa
Tornillo (no suministrado)

La longitud del tornillo tipo M4 varía en función del diámetro de la cuerda o de la cadena. Consulte la siguiente ilustración.



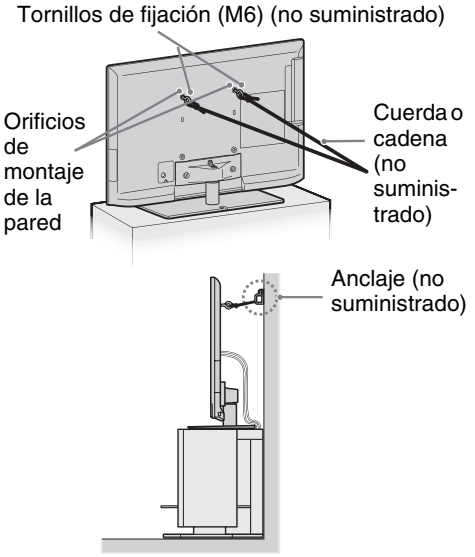
✍

Para obtener el Kit opcional de correa de soporte Sony, póngase en contacto con nuestro servicio de soporte al cliente suministrando el nombre del modelo de su TV.

- Visite la página de Internet http://esupport.sony.com/ES/LA

3 Anclaje de TV a la pared.

Sujete el TV a la pared mediante pernos, tornillos de anclaje y cadena (o soga).


Tornillos de fijación (M6) (no suministrado)
Orificios de montaje de la pared
Cuerda o cadena (no suministrado)
Anclaje (no suministrado)

✍

- Junto con el TV se envían tornillos que se encuentran instalados en la parte posterior del TV dependiendo del modelo de TV. (Están fijados a los orificios de los tornillos para el montaje mural.) Asegúrese de quitar los dos tornillos superiores antes de anclar el TV en la pared.
- Fijar el TV al soporte sin sujetar correctamente el TV ni el soporte a la pared no es garantía suficiente de que el TV permanezca en su sitio. Para una mayor protección, siga las tres medidas recomendadas anteriormente.

5: Agrupación de los cables

✍

- Antes de agrupar los cables, quite el sujetador de cables de la cubierta de ca (consulte los pasos 1 y 2). Vuelva a utilizar el sujetador de cables (consulte el paso 3) para agrupar los demás cables (consulte el paso 4).
- No agrupe el cable de alimentación de ca junto con otros cables.

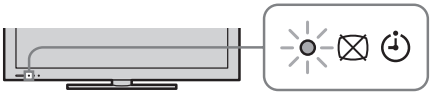
* Cuando instale su TV en la pared, coloque el sujetador de cables debajo de las terminales.

6: Ejecución de la Configuración inicial

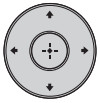
1 Complete sus conexiones de cables antes de proceder a la **Configuración inicial**.
Conecte el TV al tomacorriente más cercano.

2 Presione ⏻ (power) en el TV. El indicador **I** (power) se iluminará en verde.
Cuando enciende el TV por primera vez, aparece el menú **Idioma/ Language** en la pantalla.

✍
- Cuando enciende el TV por primera vez, el TV requiere de cierto procesamiento interno para optimización antes de que pueda realizar la configuración inicial. No habrá imagen ni sonido y el indicador timer en el frente del TV parpadeará en color naranja durante 40 segundos aproximadamente. No apague el TV durante este proceso. Este proceso se ha completado en la fábrica en algunos TV.



3



Siga las instrucciones en pantalla.

✍
- El modo **Doméstico** configura el TV para mostrar las configuraciones optimizadas para la visualización doméstica (en ésta configuración, el TV cumple con los requerimientos de ENERGY STAR).

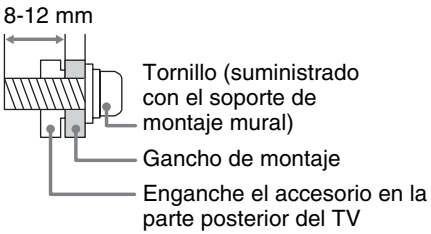
4 Seleccione **Continuar** para buscar los canales disponibles. Si usted recibiera los canales de un decodificador de cable o de un receptor satelital y no deseara utilizar el sintonizador incorporado del TV, seleccione **Omitir**.

Uso de un soporte de montaje mural

Su TV se puede montar en la pared con un soporte de montaje mural (no suministrado). Para algunos modelos de TV de mayor tamaño, es necesario desmontar el soporte de sobremesa; ver “Desinstalación del soporte de sobremesa del TV” (página 10). Prepare el TV para el soporte de montaje mural antes de conectar los cables.

Por motivos de seguridad y protección del producto, Sony recomienda utilizar el soporte de montaje mural diseñado para su televisor; recomienda también que la instalación la realice un contratista con licencia o representante de Sony.

- Consulte "Información de compatibilidad para el soporte de montaje mural" (página 35).
- Siga el manual de instrucciones proporcionado con el soporte de montaje mural para su modelo. Se requiere bastante experiencia en la instalación de este TV, especialmente para determinar la fortaleza de la pared que soportará el peso.
- Asegúrese de utilizar los tornillos suministrados con el soporte de Montaje mural cuando fije los ganchos de montaje al TV.
  Los tornillos suministrados están diseñados para que tengan entre 8 mm y 12 mm de longitud cuando se miden desde la superficie a la cual se fija el gancho de montaje.
  El diámetro y la longitud de los tornillos varían en función del modelo del soporte de montaje mural. Si se utilizan otros tornillos que no sean los suministrados, es posible que el TV se dañe internamente o se caiga, etc.


8-12 mm
Tornillo (suministrado con el soporte de montaje mural)
Gancho de montaje
Enganche el accesorio en la parte posterior del TV

- Guarde los tornillos no utilizados y el soporte de sobremesa en un lugar seguro hasta que esté listo para fijarlo.
  Mantenga los tornillos fuera del alcance de los niños pequeños.

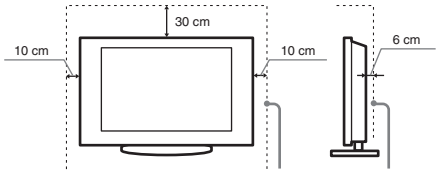
✍

- Para obtener información adicional de seguridad, consulte el Manual de Seguridad que se proporciona.

Instalación del TV en una pared o en un lugar cerrado

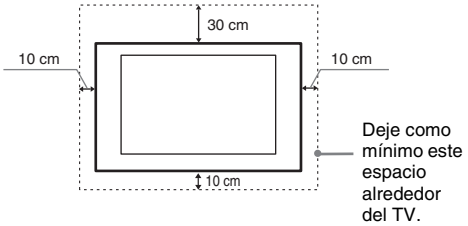
Asegúrese de que el TV tenga la ventilación adecuada. Deje suficiente espacio alrededor del TV como se muestra en la ilustración.

Instalado con un soporte

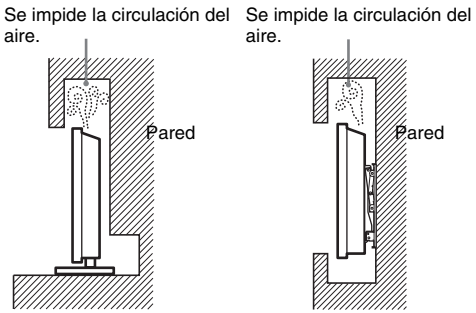


Deje como mínimo este espacio alrededor del TV.

Instalado en la pared



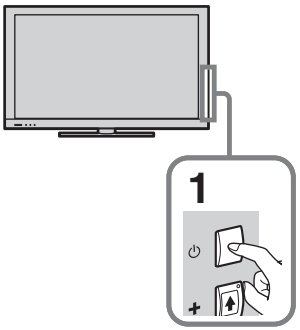
No instale nunca el TV de este modo:

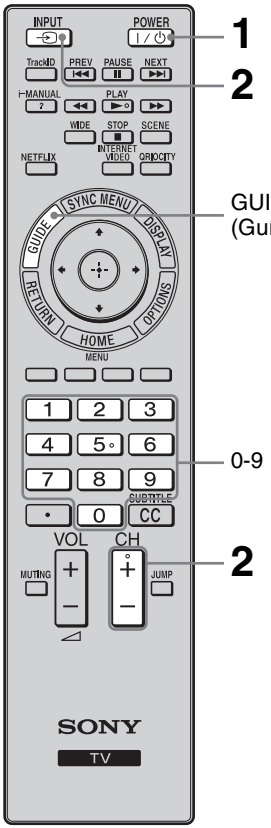


✍

- La ventilación insuficiente puede provocar el sobrecalentamiento del TV y dañarlo o producir un incendio.

Ver TV

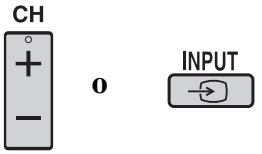




1 **Encienda el TV.**

Presione ⏻ (power) en el TV o **I/**⏻ en el control remoto para encender el TV.

2 **Seleccione un canal de TV o seleccione una entrada.**

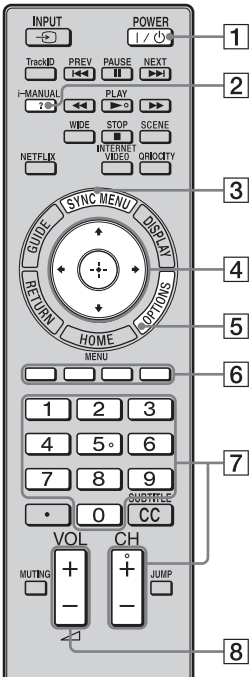


Para utilizar los botones 0-9

Por ejemplo, para introducir 2.1, presione 2, • y 1.

Partes y controles del control remoto

Use el control remoto suministrado para controlar su TV. Aquí se explican las funciones básicas del control remoto. Para más información acerca de todas las funciones del control remoto, presione **i-MANUAL** y consulte el manual incluido (i-Manual) (página 24).



1 I/⏻

Presione para encender y apagar el TV desde el modo de espera.

2 i-MANUAL

Despliega el manual incluido (i-Manual).

3 SYNC MENU

Despliega el BRAVIA Sync Menu para operar el equipo compatible con BRAVIA Sync que esté conectado al TV.

4 ↑/↓/←/→/⊕

Mueve el cursor en pantalla y confirma el elemento.

5 OPTIONS

Despliega una lista de funciones convenientes y accesos directos a los menús. Los elementos del menú varían en función de la entrada seleccionada y/o contenido.

6 Botones de color

Cuando están disponibles los botones de color, aparece en la pantalla una guía de funciones.

7 Botones CH +/–/Números

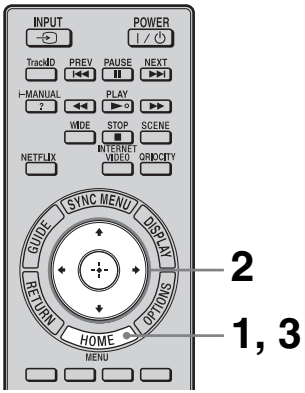
Selecciona canales en el modo de TV.

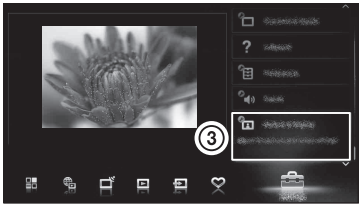
8 VOL/◿ +/–

Ajusta el volumen.

Selección de funciones y configuraciones diversas (menú principal)

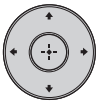
Las funciones de su TV se pueden seleccionar desde el menú principal.
Consulte la página 23 para ver la descripción del menú principal.





1 Presione HOME.

2 Presione ⇧/⇩/⇦/⇨/⊕ para seleccionar elementos.



Para seleccionar elementos en el menú principal (p. ej., para seleccionar "Ajustes")

① Presione ⇦/⇨ para seleccionar **Ajustes**.
El contenido de **Ajustes** se despliega en el lado derecho.

② Presione ⇧/⇩ para seleccionar **Imagen y pantalla**.

③ Presione ⊕ para activar el menú. Según la instrucción de la pantalla, presione ⇧/⇩/⇦/⇨ para seleccionar elementos y presione ⊕ para confirmar.

3 Presione HOME para salir.

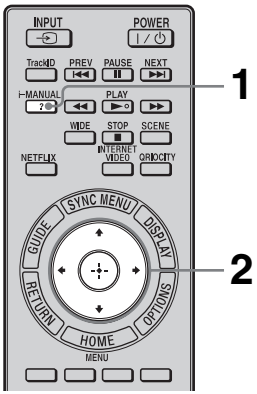
Descripción del menú principal

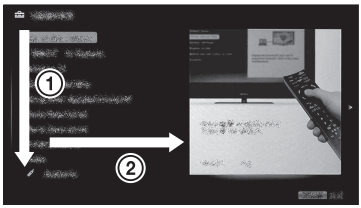
Después de presionar **HOME** en el control remoto, se despliegan los siguientes íconos como categorías. Las categorías están disponibles dependiendo del modelo de TV, región, país y condiciones de transmisión.

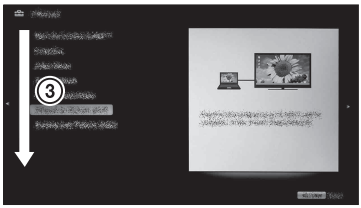
TV	Puede seleccionar una lista de canales de TV o una guía de programas.
Multimedia	Puede disfrutar de contenido de fotos, música y video a través de dispositivos USB o de la red de hogar.
Entradas	Puede seleccionar el equipo conectado al TV.
Favoritos/Historial	Proporciona un acceso rápido a sus elementos utilizados frecuentemente y vistos recientemente, tales como canales de TV, entradas externas o sus archivos multimedia.
Ajustes	Contiene todas las configuraciones necesarias para personalizar sus ajustes de TV.
Widgets	Aplicaciones de Internet descargables que ofrecen fácil acceso a contenido interactivo (se requiere una conexión al internet).
Aplicaciones	Puede disfrutar de diversas aplicaciones tales como **Buscador de música**, **Navegador de Internet**, etc.
Qriocity	Proporciona acceso al servicio en línea **Qriocity**.
Información de Internet	Puede disfrutar de servicios de contenido de Internet.
Recomendaciones	Muestra recomendaciones para programas que podrían interesarle, con base en su historial de visualización.

Desplegado del Manual de instrucciones (i-Manual)

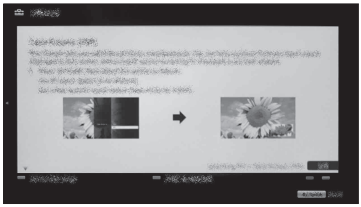
El Manual de instrucciones está incluido en su TV BRAVIA y se puede desplegar en la pantalla.
Para obtener más información acerca de las funciones del TV puede accesar el i-Manual con sólo tocar un botón.







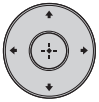
④



1 Presione i-MANUAL.

i-MANUAL

2 Presione ⇧/⇩/⇦/⇨/⊕ para navegar y seleccionar elementos.



Para seleccionar elementos en el i-Manual

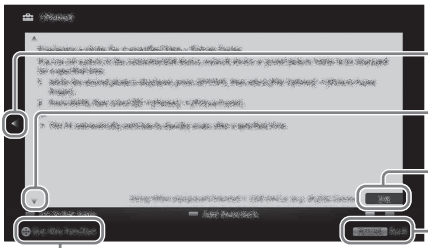
① Presione ⇧/⇩ para seleccionar un elemento.
El contenido se despliega a la derecha como la segunda capa.

② Presione ⇨ para moverse hacia la segunda capa.

③ Presione ⇧/⇩ para seleccionar un elemento de la segunda capa.
En el lado derecho se despliega una descripción del elemento.
Si está disponible una tercera capa, repita este paso para desplegar más información.

④ Presione ⇨ para seleccionar un elemento.
Se despliega el contenido.

Descripción de la pantalla del i-Manual



Presione ⇦ para regresar a la página anterior

Presione ⇩ para avanzar a la página siguiente

Número de página/Número total de páginas

Presione **RETURN** para regresar a la página anterior

Presione ⊕ para activar la función

✍

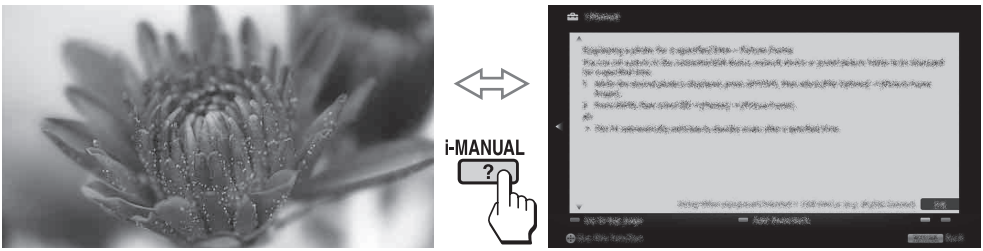
- Esto se desplegará sólo cuando la función esté disponible.

Para utilizar el marcador de páginas

El i-Manual tiene una función para marcar páginas. Las páginas se pueden marcar con los botones de color, de acuerdo a las instrucciones que aparecen en la parte inferior de la pantalla. Para tener acceso a sus marcadores registrados, avance hasta la página principal del i-Manual y seleccione **Marcadores**.

Para memorizar la última página desplegada

El i-Manual memoriza la última página desplegada. Cuando esté en la pantalla del i-Manual, presione **i-MANUAL** para regresar a la pantalla del TV. Si presiona nuevamente **i-MANUAL**, aparecerá la información que vio la última vez. Para visualizar desde la primera página del i-Manual, regrese a la primera página de acuerdo a las instrucciones que aparecen en la pantalla o presione **HOME** y seleccione **i-Manual** de **Ajustes** en el menú principal.



✍

- La memoria de la última página se restablece automáticamente cuando cambia el TV al modo de espera.

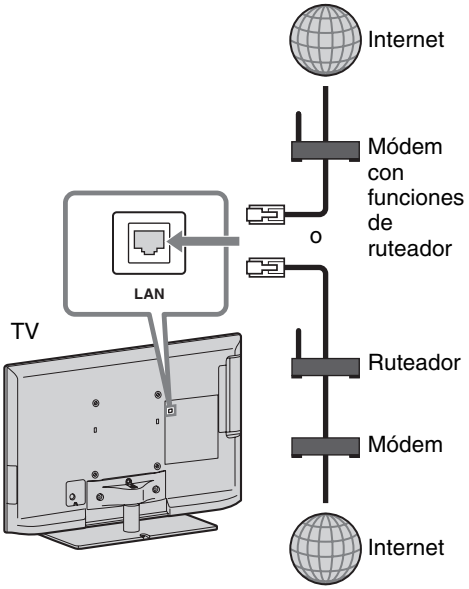
Configuración de la red

Cuando conecte este TV a Internet, podrá disfrutar de múltiples funciones: desplegar una fotografía que muestra su ubicación en el mapa, disfrutar de video de Internet, etc. Para más información acerca de las funciones, refiérase al i-Manual.

✍

- Para conectarse a Internet necesitará contratar a un proveedor de servicios de Internet.

Preparación de una red por cable



✍

- Para conexiones de LAN, utilice un cable de categoría 7 (no se suministra).

Preparación de una LAN inalámbrica

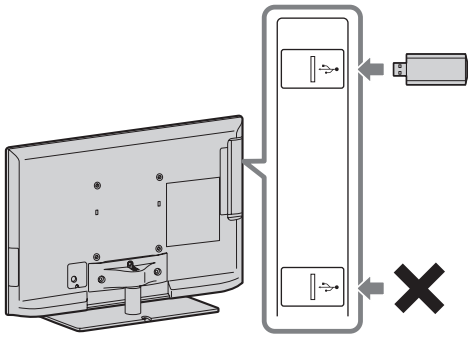
Para KDL-46/40/32EX523

Para modelos con dispositivo integrado para LAN inalámbrica, puede tener acceso a Internet y a su red de hogar sin el adaptador USB para LAN inalámbrica UWA-BR100.

Para KDL-46/40/32EX521 y KDL-46/40/32EX520

La LAN inalámbrica incorporada en algunas TVs le permite accesar fácilmente a Internet y a su red de hogar con el adaptador USB para LAN inalámbrica UWA-BR100* (no suministrado). Al insertar el adaptador USB para LAN inalámbrica en el puerto USB de su TV, podrá fácilmente crear una red sin cables.

Antes de configurar la función de LAN inalámbrica del TV, asegúrese de configurar un ruteador de LAN inalámbrica.

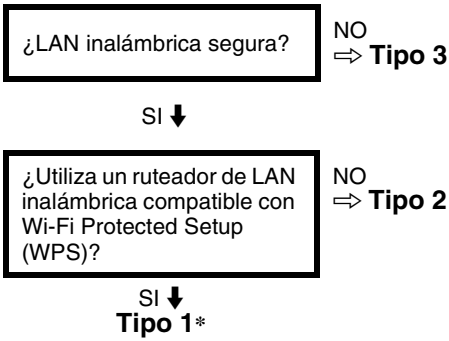


* Dependiendo del modelo de su TV, está disponible el adaptador USB para LAN inalámbrica como un accesorio opcional.

Configuración de la conexión a Internet

Al utilizar la función de red podrá conectar el TV a Internet. El procedimiento de configuración difiere dependiendo del tipo de red y del ruteador de LAN. Antes de configurar la conexión a Internet, asegúrese de configurar un ruteador de LAN. Verifique su entorno de LAN inalámbrica utilizando el siguiente diagrama.

LAN inalámbrica



LAN por cable ➡ Tipo 4

* El tipo 1 es más fácil de configurar si su ruteador tiene un botón de configuración automática, p. ej., el del Sistema seguro de emisión aérea mediante un botón [Air Station One-Touch Secure System (AOSS)]. La mayoría de los ruteadores más recientes tienen esta función. Verifique su ruteador.

Tipo 1: Siga la configuración para “Red segura con Wi-Fi Protected Setup (WPS)”.
Tipo 2: Siga la configuración para “Red segura sin Wi-Fi Protected Setup (WPS)”.
Tipo 3: Siga la configuración para “Red insegura con algún tipo de ruteador de LAN inalámbrica”.
Tipo 4: Siga la configuración para “Configuración de una red por cable”.

Tipo 1: Red segura con Wi-Fi Protected Setup (WPS)

El estándar WPS hace que la seguridad de una red de hogar inalámbrica sea tan sencilla como presionar el botón WPS del ruteador de LAN inalámbrica. Antes de configurar una LAN inalámbrica, verifique la ubicación del botón WPS en el ruteador y verifique cómo utilizarlo.
Para propósitos de seguridad, el **WPS (PIN)** proporciona un código de PIN para su ruteador. El código de PIN se renueva cada vez que se selecciona **WPS (PIN)**.

1 Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.

2 Seleccione **Configuración inalámbrica**.

3 Seleccione **WPS (Botón de comando)** para el método de Presionar botón o **WPS (PIN)** para el método de PIN.

✍
- Es posible que el nombre del botón del WPS sea diferente dependiendo del ruteador (p. ej., botón AOSS).

4 Siga las instrucciones en la pantalla de configuración.

Tipo 2: Red segura sin Wi-Fi Protected Setup (WPS)

Para configurar una LAN inalámbrica, se requerirá un SSID (nombre de red inalámbrica) y una clave de seguridad (clave WEP o WPA). Si no las conoce, consulte el manual de instrucciones de su ruteador.

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.
2. Seleccione **Configuración inalámbrica**.
3. Seleccione **Buscar**, luego seleccione una red de la lista de redes inalámbricas escaneadas.
4. Siga las instrucciones en la pantalla de configuración.

✍

- Si utiliza WPS para la configuración de la red, se activarán las configuraciones de seguridad del ruteador de LAN inalámbrica y cualquier equipo conectado previamente a la LAN inalámbrica en un estado no seguro se desconectará de la red.
  En este caso, active las configuraciones de seguridad del equipo desconectado y luego vuelva a conectarlo. O puede desactivar las configuraciones de seguridad del ruteador de LAN inalámbrica y luego conecte el equipo a un TV en un estado no seguro.

Tipo 3: Red insegura con algún tipo de ruteador de LAN inalámbrica

Para configurar una LAN inalámbrica, se requerirá un SSID (nombre de red inalámbrica).

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.
2. Seleccione **Configuración inalámbrica**.
3. Seleccione **Buscar**, luego seleccione una red de la lista de redes inalámbricas escaneadas.
4. Siga las instrucciones en la pantalla de configuración.

✍

- No se requerirá una clave de seguridad (clave WEP o WPA) debido a que en este procedimiento no se necesita seleccionar ningún método de seguridad.

Tipo 4: Configuración de una red por cable

Ingrese los valores alfanuméricos respectivos para su ruteador si es necesario. Es posible que los elementos que se tienen que establecer (p. ej., dirección IP, máscara de subred, DHCP) sean diferentes dependiendo del proveedor de servicios de Internet o del ruteador. Para más información, refiérase al manual de instrucciones proporcionado por su proveedor de servicios de Internet o a los suministrados con el ruteador.

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.
2. Seleccione **Configuración por cable**.
3. Seleccione **Auto** para establecer automáticamente una dirección IP y un proxy (servidor que reside entre aplicaciones de cliente) o seleccione **Personalizar** para establecerlas manualmente.
4. Siga las instrucciones en la pantalla de configuración.

Visualización del estado de la red

Puede confirmar su estado de la red.

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.
2. Seleccione **Ver estado de la red**.

Si no se puede conectar a Internet

Use el diagnóstico para verificar las causas posibles de fallas de conexión de la red y las configuraciones.

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red**.
2. Seleccione **Ver estado de la red**.
3. Seleccione **Verifique la Conexión**.
   Esto puede tomar varios minutos. No se puede cancelar el diagnóstico después de haber seleccionado **Verifique la Conexión**.

Ajuste de las configuraciones de despliegue de servidores

En el menú principal se pueden seleccionar los servidores de red de hogar que se desplegarán. En el menú principal se pueden desplegar automáticamente hasta 10 servidores.

1. Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red de su hogar**.
2. Seleccione **Mostr./Ocultr servidores multim.**.
3. En el menú principal seleccione el servidor que desea desplegar y ajuste las configuraciones.

Si no se puede conectar a su red de hogar

El TV detecta si el servidor está siendo reconocido correctamente cuando no se puede conectar a su red de hogar. Si los resultados del diagnóstico indican una falla, verifique las causas posibles así como las conexiones de la red y las configuraciones.

1 Presione **HOME**, luego seleccione > **Red** > **Configuración de la red de su hogar**.

2 Seleccione **Diagnóstico del servidor multim.**.

Inician los diagnósticos del servidor. Cuando finaliza el diagnóstico del servidor, aparece la lista de resultados del diagnóstico.

Información adicional

Solución de problemas

Cuando el indicador ⏻ (en espera) esté parpadeando, cuente cuántas veces parpadea (el intervalo de tiempo es tres segundos).

Presione ⏻ (power) en el TV para apagarlo, desconecte el cable de alimentación de ca y póngase en contacto con el Centro de asistencia de Sony (información suministrada en la portada) para informar sobre cuántas veces parpadea el indicador.

Cuando el indicador ⏻ (en espera) no esté parpadeando, verifique los elementos en la tabla de la manera siguiente.

Consulte también "Diagnóstico" en el i-Manual. Si el problema persiste, póngase en contacto con el Centro de asistencia de Sony (información suministrada en la portada).

Síntoma	Explicación/Solución
No hay imagen ni sonido (pantalla en negro).	• Verifique la conexión de la antena o el cable. • Conecte el TV a la fuente de alimentación de ca y presione ⏻ (power) en el TV. • Si el indicador ⏻ (en espera) se ilumina en rojo, presione I/⏻ en el control remoto.
En la pantalla aparecen pequeños puntos negros y/o puntos brillantes.	• La pantalla está compuesta por pixeles. Los pequeños puntos negros y/o puntos brillantes (pixeles) que aparecen en la pantalla no indican un mal funcionamiento.
Algunos programas no se pueden sintonizar.	• Verifique la antena o el plato.
El TV se apaga automáticamente (el TV entra en el modo de espera).	• Verifique si las funciones **Sleep**, **Timer** o **Sin actividad TV en espera** están activadas. • La configuración **Apagado automático** podría estar activada al seleccionar **Sí**. Si se activa la función **Apagado automático** y el TV no recibe ninguna señal, el TV entrará automáticamente en el modo de espera luego de 15 minutos. Verifique si **Apagado automático** está activado en la función **Eco** de este TV. (Sólo Estados Unidos y Canadá) • Verifique si el **Sensor de presencia** en **Eco** está activado. Cuando no se detecta ningún espectador frente al TV durante un tiempo preestablecido, la imagen se apaga de forma automática y sólo se deja encendido el sonido. Asimismo, después de 30 minutos en el modo sin imagen, el TV pasa al modo en espera.

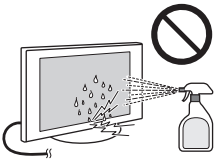
Síntoma	Explicación/Solución
El control remoto no funciona.	• Reemplace las pilas. • Es posible que su TV esté en modo SYNC (Sincronización). Presione **SYNC MENU**, seleccione **Control del TV** y luego seleccione **Inicio (Menú)** u **Opciones** para controlar el TV.
El TV y el área circundante suelen calentarse.	• Cuando el TV se utiliza durante un período de tiempo prolongado, es posible que el TV y el área circundante se sientan un tanto calientes al tocarlos. Esto no implica un mal funcionamiento del TV.
Se olvidó la contraseña de **Bloqueo**.	• Ingrese 4357 para el código de PIN. (El código de PIN 4357 siempre es aceptado.)

Cuidados de su BRAVIA

La seguridad es muy importante. Por favor lea y respete la documentación de seguridad (Manual de seguridad) suministrado por separado.

Antes de comenzar a limpiar su TV, desenchufe el TV y los otros equipos conectados de la fuente de energía.

- Limpie la pantalla de LCD con mucho cuidado utilizando un paño suave.
- Las manchas difíciles se pueden eliminar con un paño humedecido en agua tibia y jabón suave.
- Si utiliza un paño previamente tratado con productos químicos, siga las instrucciones del envase.



- Nunca rocíe agua o detergente directamente sobre el televisor. El agua podría gotear hasta la parte inferior de la pantalla y entrar al interior del televisor provocándole daños.
- Nunca utilice solventes fuertes como diluyentes de pintura, alcohol o bencina para limpiarlo.
- No vuelva a enchufar el TV hasta que se haya evaporado la humedad del producto.

El TV también se debe colocar sobre una superficie estable para evitar que se caiga (consulte la página 15). Si viven niños o mascotas en la casa, compruebe con frecuencia si el TV está correctamente asegurado.

Especificaciones

Sistema	
Sistema de TV	NTSC: Norma de TV americana ATSC (8VSB terrestre): 8VSB compatible con ATSC QAM en cable: ANSI/SCTE 07 2000 (No incluye la funcionalidad CableCARD)
Cobertura de canales	Terrestre analógico: 2 - 69 / Terrestre digital: 2 - 69 Cable analógico: 1 - 135 / Cable digital: 1 - 135
Sistema del panel	Panel LCD (pantalla de cristal líquido)
Salida de bocinas	10 W + 10 W
Tomas de entrada/salida	
CABLE/ANTENNA (Cable/Antena)	Terminal externo de 75 ohms para entrada de señal de radiofrecuencia
VIDEO IN 1/2 (Entrada de video 1/2)	VIDEO / AUDIO
COMPONENT IN	(Entrada de componente) YPBPR (video componente) / Formato de señal: 480i, 480p, 720p, 1 080i, 1 080p AUDIO
HDMI IN 1/2/3/4 (Entrada HDMI 1/2/3/4)	HDMI: Video: 480i, 480p, 720p, 720/24p/30p, 1 080i, 1 080p, 1 080/24p/30p Audio: PCM lineal de dos canales 32; 44,1 y 48 kHz, 16, 20 y 24 bits, Dolby Digital Entrada de audio analógico (minitoma) (sólo HDMI IN 4) ARC (sólo HDMI IN 1)
AUDIO OUT (Salida de audio)/ Auriculares	500 mV rms (típico) Minitoma estéreo / Impedancia: ≥ 16 ohms
DIGITAL AUDIO OUT (OPTICAL)	Señal de audio óptica digital PCM/Dolby Digital
PC IN (Entrada de PC)	Subminiatura D de 15 contactos, RGB analógico
PC/HDMI 4 AUDIO IN (Entrada de audio de PC/HDMI)	Minitoma estéreo
LAN	Conector 10BASE-T/100BASE-TX (La velocidad de la conexión podría variar en función del entorno de red. No se garantizan la tasa de comunicación ni la calidad de comunicación 10BASE-T/100BASE-TX para este TV.)
USB/DLNA	Consulte el i-Manual para el formato compatible.

Nombre del modelo KDL-	46EX52x	40EX52x*1	40EX521*2	32EX52x*3	32EX521*2
Alimentación y otras especificaciones					
Requisitos de alimentación	110-240 V ca, 50/60 Hz (EE. UU./Canadá 120 V ca, 60 Hz)				
Consumo energético en uso*4	103 W	102 W		77 W	
en espera	Menos de 0,2 W con 120 V ca y menos de 0,3 W con 240 V ca				
Tamaño de pantalla (cm) (pulgadas medidas diagonalmente)	116,8 46 pulgadas	101,6 40 pulgadas		80,1 31,5 pulgadas (clase 32)	
Resolución del monitor	1 920 puntos (horizontal) × 1 080 líneas (vertical)				
Bocina Gama completa (mm)	30 × 150 (2)			30 × 100 (2)	
Dimensiones con soporte (mm)	1 078 × 690 × 260	943 × 616 × 250	943 × 604 × 254	755 × 510 × 216	755 × 498 × 225
sin soporte (mm)	1 078 × 660 × 42	943 × 586 × 42	943 × 588 × 45	755 × 480 × 42	755 × 482 × 42
patrón de orificios de montaje mural (mm)	300 × 300			200 × 200	
tamaño de tornillos de montaje mural (mm)	M6 (longitud: consulte el diagrama de la página 19.)				
Peso con soporte (kg)	17,8	14,4	13,8	10,2	9,9
sin soporte (kg)	14,2	11,2	11,2	7,7	7,7
Accesorios suministrados	Consulte “Verificación de los accesorios” (página 8).				
Control remoto Modelo	RM-YD071				
Requisitos de alimentación	3 V cc (2 Pilas tipo AAA)				

Nombre del modelo KDL-	46EX52x	40EX52x*1	40EX521*2	32EX52x*3	32EX521*2
Accesorios opcionales (no suministrados)	Cables de conexión Kit de correa de soporte Soporte de montaje mural: SU-WL500 Unidad de cámara y micrófono: CMU-BR100 Adaptador USB para LAN inalámbrica				
Temperatura de funcionamiento	0 °C - 40 °C				

*1 Excepto para el KDL-40EX521 (Modelo para Latino América).
*2 Modelo para Latino América.
*3 Excepto para el KDL-32EX521 (Modelo para Latino América).
*4 Valor registrado mediante pruebas de normas de cumplimiento de seguridad.
- La disponibilidad de los accesorios opcionales dependerá de las existencias.
- El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Consumo de Energía por Modelo (Sólo para México / Only for Mexico)

Modelo	Consumo de energía en modo normal*5 (Wh/día)*6	Consumo de energía en modo de espera*5 (Wh/día)*7
KDL-46EX523	325	3,8
KDL-46EX521	325	3,8
KDL-40EX523	320	3,8
KDL-40EX521	320	3,8
KDL-40EX520	320	3,8
KDL-32EX523	235	3,8
KDL-32EX521	235	3,8
KDL-32EX520	235	3,8

*5 Valores registrados mediante pruebas de energía en base al estándar CEA-2037.
*6 Considerando 5 horas de uso al día.
*7 Considerando 19 horas en modo de espera al día.

Para los clientes en los Estados Unidos

Declaration of Conformity

Trade Name: SONY
Model: KDL-46EX523/KDL-46EX521/ KDL-46EX520/KDL-40EX523/KDL-40EX521/ KDL-40EX520/KDL-32EX523/KDL-32EX521/ KDL-32EX520
Responsible Party: Sony Electronics Inc.
Address: 16530 Via Esprillo,
San Diego, CA 92127 U.S.A.
Telephone Number: 858-942-2230

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Para los clientes de Canadá:

Este aparato digital Clase B cumple con el estándar ICES-003 (Interference-Causing Equipment Standard) de Canadá.

For customers in Canada

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Pour les clients résidant au Canada

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Para los clientes en los Estados Unidos FCC Related Information

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- ❑ Reorient or relocate the receiving antenna.
- ❑ Increase the separation between the equipment and receiver.
- ❑ Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- ❑ Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Pursuant to FCC regulations, you are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

Seguridad y reglamentación

Este equipo opera a título secundario, consecuentemente, debe aceptar interferencias perjudiciales incluyendo equipos de la misma clase y puede no causar interferencias a sistemas operando a título primario.

Nota

Este televisor incluye un demodulador QAM que debe permitir la recepción de programación de televisión por cable digital descodificada mediante un servicio de suscripción con un proveedor de servicios por cable. La disponibilidad de la programación de televisión por cable digital en su localidad depende del tipo de programación y señal suministradas por su proveedor de servicios por cable.

Información de compatibilidad para el soporte de montaje mural

Utilice el siguiente soporte de montaje mural Sony especificado para su modelo de TV.

	Nº de modelo del TV Sony
	KDL-46EX523/KDL-46EX521/ KDL-46EX520/KDL-40EX523/ KDL-40EX521/KDL-40EX520/ KDL-32EX523/KDL-32EX521/ KDL-32EX520
Nº de modelo del soporte de montaje mural Sony	SU-WL500

Si se utiliza con otros soportes de montaje mural* podría quedar inestable y provocar daños a la propiedad o lesiones.

* Para obtener instrucciones acerca del uso del soporte de montaje mural para su TV vaya a http://esupport.sony.com y descargue “Información adicional sobre cómo usar el soporte de montaje mural”.

Compatible Wall-Mount Bracket Information

Use the following Sony Wall-Mount Bracket with your TV model.

	Sony TV Model No.
	KDL-46EX523/KDL-46EX521/ KDL-46EX520/KDL-40EX523/ KDL-40EX521/KDL-40EX520/ KDL-32EX523/KDL-32EX521/ KDL-32EX520
Sony Wall-Mount Bracket Model No.	SU-WL500

Use with other Wall-Mount Brackets* may cause instability and could result in property damage or injury.

* For instructions on using the Wall-Mount bracket with your TV please go to http://esupport.sony.com for your TV model and download “Additional Information for Using Sony Wall-Mount Bracket”.

Information sur le support de fixation murale compatible

Utilisez le support de fixation murale Sony ci-dessous correspondant au modèle de votre téléviseur.

	Numéro de modèle de téléviseur Sony
	KDL-46EX523 / KDL-46EX521 / KDL-46EX520 / KDL-40EX523 / KDL-40EX521 / KDL-40EX520 / KDL-32EX523 / KDL-32EX521 / KDL-32EX520
Numéro de modèle du support de fixation murale Sony	SU-WL500

L’utilisation d’autres supports de fixation murale* peut provoquer l’instabilité de l’appareil et causer des blessures ou des dommages matériels.

* Pour des instructions sur l’utilisation du support de fixation murale avec votre téléviseur, veuillez accéder à la page du site http://esupport.sony.com correspondant au modèle de votre téléviseur et télécharger le document «Information complémentaire pour l’installation à l’aide du support de fixation murale».

Para los clientes

Para la instalación del televisor especificado se precisan conocimientos y experiencia suficientes. Asegúrese de obtener servicios de instalación de un distribuidor o contratista autorizado por Sony y de prestar especial atención a la seguridad durante la instalación.

Para su conveniencia	
Registro en línea:	Registre su televisor en: http://esupport.sony.com/LA/perl/registration.pl
Actualizaciones de software:	Su televisor puede recibir actualizaciones de software. Si desea conocer la información más reciente sobre actualizaciones de software para su televisor, visite: http://esupport.sony.com/LA/ NOTA: Si el televisor está conectado a Internet, puede buscar actualizaciones de software seleccionando **Ajustes**, **Soporte técnico** y luego **Actualización de software**.

http://www.sony.net/

© 2011 Sony Corporation Printed in Mexico

4267385351